



Ambasciata d'Italia
Ulaanbaatar

**DOCUMENTAZIONE PER LA DOMANDA DI VISTO PER TURISMO PER I FAMILIARI DEI CITTADINI
DELL'UNIONE EUROPEA**
**DOCUMENTATION REQUIRED FOR TOURISM VISA APPLICATION FOR FAMILY MEMBERS OF
CITIZENS OF THE EUROPEAN UNION**
**ЕВРОПЫН ХОЛБООНЫ ИРГЭНИЙ ГЭР БҮЛИЙН ГИШҮҮНИЙ АЯЛАЛ ЖУУЛЧЛАЛЫН ВИЗ
МЭДҮҮЛЭХЭД ШААРДАГДАХ БАРИМТ БИЧИГ**

Nome/Name/Нэр:	
Cognome/ Surname/Овог:	
Data di nascita/Date of birth/ Төрсөн он, сар, өдөр:	
Nazionalità/Nationality/Иргэншил:	
Telefono/Telephone/ Утасны дугаар:	
Indirizzo della posta elettronica/Electronic mail address/ Цахим шуудангийн хаяг:	

№	Tipo di document/ Document type/ Баримт бичгийн төрөл	Note/ Notes / Анхаарах зүйлс	Presentenza/ Presence/ Байгаа эсэх
1	Domanda di visto	- completata in intero (scaricabile da qui); - la fototessera viene incollata sul documento; - deve essere firmata (per i minori, occorrono le firme di entrambi i genitori); - deve apportare la data.	
	Visa application	- to be completed in full (downloadable from here); - the photo has to be glued to the document; - to be signed (for minors, signatures of both parents are required); - to have a date.	
	Визийн мэдүүлэг	- бүрэн бөглөсөн байх (мэдүүлгийн маягтыг энд дарж татаж авна уу); - цээж зургаа мэдүүлэгт наасан байх; - гарын үсгээ зурсан (насанд хүрээгүй хүүхдийн өмнөөс эцэг эх нь хоёулаа гарын үсгээ зурсан байх); - огноогоо тавьсан байх.	
2	Passaporto	- deve essere rilasciato entro gli ultimi 10 anni; - deve avere una validità di almeno 3 mesi; - deve avere almeno due pagine libere; - deve essere presentato in originale; - deve allegare una copia della pagina con i dati personali del passaporto valido; - deve allegare le copie delle pagine con i precedenti visti e timbri del passaporto valido; - se è presente, allegare in originale il passaporto scaduto; - se è presente, allegare le copie delle pagine con i precedenti visti e timbri del passaporto scaduto.	
	Passport	- to be issued within the last 10 years; - to have a validity beyond 3 months;	

		- to have at least two free pages; - to be presented in original; - to attach a copy of the valid passport's page with personal information; - to attach a copy of the valid passport's pages with previous visas and stamps; - if present, to attach an expired passport in original; - if present, to attach copies of expired passport's pages with previous visas and stamps.	
	Паспорт	- сүүлийн 10 жил дотор олгогдсон байх; - хүчинтэй үлдсэн хугацаа 3 сараас дээш байх; - хоёр хоосон хуудастай байх; - паспорт эх хувиараа байх; - паспортын хувийн мэдээлэлтэй хуудасны хуулбарыг хавсаргах; - паспортын визтэй тамгатай хуудаснуудын хуулбарыг хавсаргах; - хэрэв хуучин паспорт байгаа бол эх хувиар нь хавсаргах; - хэрэв хуучин паспорт байгаа бол хуучин паспортын визтэй, тамгатай хуудаснуудын хуулбарыг хавсаргах.	
3	Fototessera	- deve essere prodotto negli ultimi 6 mesi secondo gli standard ICAO; - deve avere le dimensioni di 3,5 cm X 4,5 cm; - deve avere uno sfondo bianco.	
	Photo	- to be taken within the last 6 months in line with ICAO standards; - to have dimensions of 3,5 cm X 4,5 cm; - to have white background.	
	Цээж зураг	- сүүлийн 6 сарын дотор ICAO-н стандартын дагуу авхуулсан байх; - 3,5 см X 4,5 см хэмжээтэй байх; - цагаан дэвсгэртэй байх.	
4	Invito	- dichiarazione garanzia e/o alloggio completata in intero (scaricabile da qui) - deve avere nell'allegato la copia del documento d'identità dell'invitante (se l'invitante non è cittadino italiano, allegare la copia del passaporto, del permesso di soggiorno e della ricevuta della domanda del permesso di soggiorno)	
	Invitation	- completed in full proof of sponsorship and/or private accommodation (downloadable from here) - to have attached a copy of the invitee's identification document (if the invitee is not an Italian citizen, to have attached a copy of the invitee's passport, residence permit and receipt of the residence permit renewal application)	
	Урилга	- бүрэн бөглөсөн байх (маягтыг энд дарж татаж авна уу) - уригчийн бичиг баримтын хуулбарыг хавсаргасан байх (хэрэв уригч нь Итали Улсын иргэн биш бол уригчийн паспорт, оршин суух үнэмлэх, оршин суух үнэмлэхний сунгалтын хүсэлтийн баримтын хуулбарыг хавсаргах)	
5	Prova di parentela	- certificato di parentela	
	Proof of kinship	- certificate of kinship	
	Садан төрлийг нотлох бичиг баримт	- садан төрлийг нотолсон лавлагаа	
6	Altri	- durante o successivo la consegna della domanda, altri documenti aggiuntivi non menzionati nel elenco possono essere richiesti; - tutti i documenti che non sono in italiano o inglese devono essere tradotti in una di queste due lingue; - tutti gli atti di stato civile devono essere certificate tramite Apostiglia e tradotti in italiano (come nascita, matrimonio, morte, etc.). - ogni richiedente deve avere il proprio pacchetto di documenti.	
	Other	- during visa application submission or afterwards, other additional documentation not listed in the above list can be requested; - all documents that are not in Italian or English must be translated into one of these two languages; - All civil status documents (such as birth, marriage, death, etc.) must be legalized by means of an Apostille and translated in Italian. - each applicant has to have his/her own set of documents.	
	Бусад	- визний мэдүүлэг өгөх болон өгсний дараа дээр дурдсан зүйлсээс гадна өөр нэмэлт материал шаардагдаж болохыг анхаарна уу; - аливаа бичиг баримт нь итали эсвэл англи хэл дээр биш бол уг хоёр хэлний аль нэг дээрх орчуулгыг хавсаргана уу; - иргэний байдлын бүх төрлийн бичиг баримтыг итали хэл рүү орчуулж, Апостиль гэрчилгээгээр баталгаажуулах шаардлагатай.	

		- виз мэдүүлж буй хүн тус бүр өөрийн багц материалтай байх ёстой болно.	
--	--	---	--